Recomendación No. 70/2004\*

La Recomendación hace referencia a la queja interpuesta por la señora Alberta Cruz Francisca, en fecha primero de abril del año 2004, en representación de su fallecido hijo Valentín Pérez Cruz, en los cuales refirió violaciones a derechos humanos, atribuibles a servidores públicos adscritos a la Dirección General de Seguridad Pública y Tránsito de la entidad, el H. Ayuntamiento de Aculco, así como la Procuraduría General de Justicia del Estado de México.

Acorde a la investigación que sobre los acontecimientos efectuó este Organismo, se pudo inferir que el cinco de marzo de 2004, siendo aproximadamente las veintiún horas, sobre la carretera Aculco-Santa Ana Matlavat, se suscitó un accidente de tránsito entre un vehículo -a bordo del cual iban el señor Armando Alcántara Mondragón, así como la señorita Karla Alcántara Martínez- y un caballo -cuyo jinete era el joven Valentín Pérez Cruz-, resultando este último lesionado de muerte. Al lugar de los hechos, acudió personal de Protección Civil del Ayuntamiento de Aculco, México, previo conocimiento de los hechos, llegando en la ambulancia 02. Al hacer una valoración de las lesiones que presentaba el joven Valentín Pérez Cruz, estimaron que ameritaba trasladarlo al Hospital General de San Juan del Río, Querétaro, no sin antes enterar del incidente a Seguridad Pública Municipal de Aculco, México, con el objeto de que se encargaran de tomar las contingencias que ameritaba el caso.

Ya en el lugar de los hechos, los policías municipales: Alejandro

Aguilar García, Dediher Fernando Ruiz Padilla, Juan Sánchez Sánchez, Javier Esquivel Gil, Mauro Osornio Martínez, J. Jesús Ordaz Colín y Marcos Hugo Patiño Jasso, fueron enterados por curiosos que la señorita Karla Alcántara Martínez, fue llevada al sanatorio San Jerónimo, ubicado Aculco, México; supuestamente, el señor Armando Alcántara Mondragón a la clínica de Santa Ana Matlavat; así, el jefe de turno Aguilar García, ordenó a los elementos Dediher Fernando Ruiz Padilla y J. Jesús Ordaz Colín, trasladarse al nosocomio en donde se encontraba la joven Karla Alcántara Martínez (ya que a dicho de los presentes era quien conducía el vehículo). Una vez constituidos en el sanatorio San Jerónimo, los policías en cita lograron localizar a la presunta conductora (quien ya había sido atendida previamente, sin tener lesiones de gravedad), a quien escoltaron hasta el lugar sin que opusiera resistencia; al llegar, refirieron al elemento Alejandro Aguilar García, que ésta se encontraba en el interior de un vehículo particular propiedad de sus familiares.

Momentos antes, los elementos policiales Gerardo Luna Soto y Esteban Cruz Martínez, adscritos a la XII Región de la Dirección General de Seguridad Pública y Tránsito de la entidad, ya habían sido informados por los policías municipales de Aculco, México, sobre el incidente, y según versión de estos últimos, coincidieron en señalar que el jefe de turno municipal, Alejandro Aguilar García entregó al elemento Gerardo Luna Soto el automotor y el semoviente, sin que mediara documento alguno; asimismo, y en

vista de que la presunta conductora Karla Alcántara Martínez, se encontraba en un vehículo propiedad de sus familiares en el lugar de los hechos, 'de palabra' el elemento Alejandro Aguilar García puso a disposición del elemento estatal Gerardo Luna Soto a la joven Karla Alcántara Martínez, retirándose del lugar, junto con los demás elementos municipales, omitiendo poner a disposición a la presunta responsable ante la autoridad competente.

No obstante lo anterior, el policía "B", Esteban Cruz Martínez, adscrito a la XII Región citada, cerca de las veintitrés horas con cincuenta y cinco minutos de ese mismo día, se dirigió a la agencia del Ministerio Público de Jilotepec, México, en donde entregó el reporte 06/04, mediante el cual dejó a disposición el vehículo, siendo recibido por el titular de la representación social, licenciado Enrique Chavez Soteno; asimismo, la secretaria María del Carmen García Segundo, tomó algunos datos del vehículo, informándole al elemento policial "que era todo y posteriormente lo mandaría *llamar*", sin que se iniciara en ese momento la indagatoria sobre los hechos, omitiendo además tomarle la declaración correspondiente. Es el caso que, fue hasta tres días después, en fecha ocho de marzo del presente año a las veintiún horas, cuando el licenciado Enrique Chavez Soteno, acordó iniciar de oficio el acta de averiguación previa JILO/I/380/ 2004, por los delitos de Daño en los Bienes y Lesiones en contra de quien resultara responsable. Asimismo, al advertir que la supuesta conductora no fue presentada ante dicha

\* La Recomendación 70/2004 se dirigió al Presidente Municipal Constitucional de Aculco, México, el 20 de octubre del año 2004, por insuficiente protección de personas. Se ha determinado publicar una síntesis de la misma, con fundamento en lo dispuesto por los artículos 9 y 114 del Reglamento Interno de la Comisión de Derechos Humanos del Estado de México. El texto íntegro se encuentra dentro del expediente respectivo y consta de 37 fojas.

representación social -ya que únicamente fue remitido el vehículo en mención- acordó enviar desglose de las constancias ministeriales de la averiguación previa iniciada con motivo de los hechos, a la Dirección General de Responsabilidades de la Procuraduría General de Justicia de la entidad, donde la indagatoria fue registrada con el número TOL/DR/VII/705/2004, la cual actualmente se encuentra en trámite.

Del estudio y análisis lógico jurídico de las constancias que integran expediente de queja CODHEM/SFP/1917/2004-7, este Organismo considera acreditadas las violaciones a los derechos humanos de la señora Alberta Cruz Francisca, en perjuicio de su hijo Valentín Pérez Cruz hoy occiso, por parte del elemento de la Comandancia de Seguridad Pública Municipal de Aculco, México, Alejandro Aquilar García.

Así, se demostró que en fecha cinco de marzo de 2004, el servidor público municipal en cita, fue oportunamente enterado del accidente de tránsito que se suscitó entre un vehículo -en el cual iban a bordo la señorita Karla Alcántara Martínez y el señor Armando Alcántara Mondragón- y un caballo -cuyo jinete era el joven Valentín Pérez Cruz-, sin embargo, pasó por alto el ordenar el traslado inmediato de la presunta conductora del automotor ante la autoridad correspondiente, lo que demostró de forma meridiana, el desconocimiento de las disposiciones jurídicas que rigen su actuación.

Por lo anteriormente expresado, la Comisión de Derechos Humanos del Estado de México, solicitó al Presidente Municipal Constitucional de Aculco, México, las siguientes:

## **RECOMENDACIONES**

PRIMERA. Se sirva instruir al titular del órgano de control interno del H. Ayuntamiento a su digno cargo, a fin de que con la copia certificada del documento de Recomendación, que se anexó; inicie, integre y determine el correspondiente procedimiento administrativo disciplinario, tendente a investigar, identificar y resolver la responsabilidad en que incurrió el

elemento de la Comandancia de Seguridad Pública Municipal de Aculco, México, Alejandro Aguilar García, por las omisiones que han quedado evidenciadas a efecto de que en su caso, se impongan las sanciones que con estricto apego a Derecho sean procedentes.

SEGUNDA. Se sirva emitir una circular, a través de la cual instruya a los servidores públicos que integran la Comandancia de Seguridad Pública Municipal de Aculco, México, a fin de que ante el conocimiento de la comisión de un delito flagrante, deberán asegurar y remitir de manera inmediata a los probables responsables ante la autoridad competente, y así evitar hechos similares al que nos ocupa.

TERCERA. Se sirva ordenar a quien corresponda, para que, en razón de la averiguación previa TOL/DR/VII/705/2004, proporcione a solicitud del representante social del conocimiento, la información, documentos y evidencias necesarias con la finalidad de que dicho Órgano Ministerial esté en posibilidad de determinar lo que con estricto apego a Derecho proceda.

## Recomendación No. 71/2004\*

La Recomendación hace referencia a la queja interpuesta por la señora Alberta Cruz Francisca, en fecha primero de abril del año 2004, en representación de su fallecido hijo Valentín Pérez Cruz, en los cuales refirió violaciones a derechos humanos, atribuibles a servidores públicos adscritos a la Dirección General de Seguridad Pública y Tránsito de la entidad, el H. Ayuntamiento de Aculco, así como

la Procuraduría General de Justicia del Estado de México.

Acorde a la investigación que sobre los acontecimientos efectuó este Organismo, se pudo inferir que el cinco de marzo de 2004, siendo aproximadamente las veintiún horas, sobre la carretera Aculco-Santa Ana Matlavat, se suscitó un accidente de tránsito entre un vehículo -a bordo del cual iban el señor Armando Alcántara Mondragón, así como la señorita

Karla Alcántara Martínez- y un caballo -cuyo jinete era el joven Valentín Pérez Cruz-, resultando este último lesionado de muerte. Al lugar de los hechos, acudió personal de Protección Civil del Ayuntamiento de Aculco, México, previo conocimiento de los hechos, llegando en la ambulancia O2. Al hacer una valoración de las lesiones que presentaba el joven Valentín Pérez Cruz, estimaron que ameritaba trasladarlo al Hospital General de San Juan del Río,

<sup>\*</sup> La Recomendación 71/2004 se dirigió al Procurador General de Justicia del Estado de México, el 20 de octubre del año 2004, por incumplimiento de la función pública en la procuración de justicia. Se ha determinado publicar una síntesis de la misma, con fundamento en lo dispuesto por los artículos 9 y 114 del Reglamento Interno de la Comisión de Derechos Humanos del Estado de México. El texto íntegro se encuentra dentro del expediente respectivo y consta de 41 fojas.